

# MITTEILUNGSBLATT

Diese Ausgabe erscheint auch online

der Gemeinde



# Wellendingen mit dem Ortsteil Wilflingen

Nummer 27

Donnerstag, 08. Juli 2021

61. Jahrgang

## Gemeinsame Bekanntmachungen



### ZWECKVERBAND ABWASSERREINIGUNG PRIMTAL

#### EINLADUNG

zu einer öffentlichen Verbandsversammlung des Zweckverbandes Abwasserreinigung Primtal  
am **Donnerstag, den 15. Juli 2021**  
in der Mehrzweckhalle Denkingen, Auf Bulz 7,  
78588 Denkingen

**Beginn: 19.00 Uhr**

#### Tagesordnung:

1. Jahresabschluss 2019
2. Wirtschaftsplan 2021
3. Neubau Brücke über die Prim – Bauwerk 24
  - Vergabe der Brückenbauarbeiten
  - Zeitplan
  - Finanzierungswege
4. Neubau Faulbehälter
  - Information zum Sachstand und alternative Überlegungen zur weiteren Vorgehensweise
5. Vortrag Phosphorrückgewinnung (Hr. Fink Weber-Ing.)
6. Verschiedenes, Bekanntgaben
7. Anfragen, Anregungen

Die Bevölkerung der Verbandsgemeinden ist zu dieser Sitzung recht herzlich eingeladen.  
gez.

*Ralf Fahrländer*

*Verbandsvorsitzender*

### Öffnung des Rathauses

Das Rathaus ist ab Montag, den 12.07.2021 wieder zu den gewohnten Sprechzeiten geöffnet.

Eine vorherige Terminvereinbarung ist somit nicht mehr notwendig.

#### Die Sprechzeiten sind wie folgt:

Montag:	08.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.30 Uhr
Dienstag/Mittwoch:	08.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag:	geschlossen
Freitag:	08.00 – 12.00 Uhr

Nach wie vor bitten wir Sie, das Rathaus ausschließlich mit einem Mund-Nasen-Schutz zu betreten.  
Wir bitten um Beachtung und danken für Ihr Verständnis.

*Ihr Bürgermeisteramt*

### Testzentrum Bürgerhaus Wellendingen

Aufgrund der aktuell geringen Inzidenz im Landkreis Rottweil wird das Testzentrum im Bürgerhaus geschlossen.

Somit finden am Freitag, 09.07.2021 **keine** Testungen mehr statt.

**Wir bitten um Beachtung und danken für Ihr Verständnis.**

*Ihr Bürgermeisteramt*

### Aus dem Gemeinderat und Ortschaftsrat



### Kurzbericht über die Sitzung des Gemeinderates vom 01. Juli 2021

#### TOP 1

#### Bürgerfragestunde

#### - Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Zimmerei Reger“

Aus der Mitte der Bürgerschaft wird angefragt, aus welchem Grund die Zimmerei Reger nicht im bestehenden Gewerbegebiet „Salzstein“ baut. Nach aktueller Planung ist eine Zufahrt über die Klippeneckstraße angedacht, was zu einem größeren Verkehrsaufkommen in den Wohngebieten sorgt. Es wird an den Gemeinderat appelliert, dass für die Zukunft eine Lösung bezüglich der Zufahrt gefunden werden sollte.

Bürgermeister Albrecht berichtet, dass es im Gewerbegebiet Flächen gibt, die von den Eigentümern nicht veräußert werden möchten. Außerdem möchte die Firma Leibold & Amann ihren Hauptsitz weiterhin im Ortsteil Wilflingen beibehalten, wofür Flächen freigehalten werden sollten.

Aus diesem Kontext spricht ein Bürger an, dass auf dem Parkplatz vor der Firma Leibold & Amann des Öfteren LKW's am Wochenende parken und die Fahrer dort nächtigen.

Eine Gelegenheit zur Verrichtung ihrer Notdurft ist aufgrund fehlender Sanitärobjekte nicht möglich.

Dies nimmt der Gemeinderat zur Kenntnis.

#### TOP 2a)

#### Bauangelegenheiten

#### a) Bauantrag im vereinfachten Verfahren bezüglich dem Neubau eines Wohnhauses mit Garage

Bürgermeister Albrecht verweist auf die Sitzungsunterlagen und erklärt, dass das Vorhaben im Geltungsbereich des Bebauungsplanes liegt. Für die teilweise außerhalb der überbaubaren Fläche angeordnete Doppelgarage ist eine Abweichung nach § 23 Abs. 5 BauNVO erforderlich. Das Einvernehmen nach § 36 BauGB ist notwendig.



Das Gremium stimmt einstimmig dem Bauvorhaben nach § 36 BauGB zu. Insbesondere stimmt er der Ausnahme nach § 23 Abs. 5 BauNVO zu.

#### TOP 2b)

##### Bauangelegenheiten

#### b) Bauvorhaben Errichtung Ortseingangsbeschilderung/Stelen Wellendingen

Bürgermeister Albrecht verweist auf die vorliegenden Sitzungsunterlagen und erklärt, dass das Vorhaben sich für das Grundstück Flst. Nr. 3022 nach § 30 und 31 Abs. 2 BauGB beurteilt. Die anderen Grundstücke liegen im Außenbereich und beurteilen sich nach § 35 BauGB. Das Einvernehmen nach § 36 BauGB ist erforderlich.

Das Gremium stimmt einstimmig dem Bauvorhaben nach § 36 BauGB zu.

#### TOP 2c)

##### Bauangelegenheiten

#### c) Bauvorhaben Errichtung Ortseingangsbeschilderung/Stelen Wilflingen

Bürgermeister Albrecht verweist auf die vorliegenden Sitzungsunterlagen und erklärt, dass das Vorhaben sich für das Grundstück Flst. Nr. 702/18 nach § 30 und 31 Abs. 2 BauGB beurteilt. Die anderen Grundstücke liegen im Außenbereich und beurteilen sich nach § 35 BauGB. Das Einvernehmen nach § 36 BauGB ist erforderlich.

Das Gremium stimmt einstimmig dem Bauvorhaben nach § 36 BauGB zu.

#### TOP 2d)

##### Bauangelegenheiten

#### d) Bauvoranfrage bezüglich eines Ausbaus der ehemaligen Scheune in zwei Wohneinheiten mit Anbau von zwei Balkonen

Bürgermeister Albrecht verweist auf die vorliegenden Sitzungsunterlagen und erklärt, dass das Bauvorhaben im Geltungsbereich der Abrundungssatzung liegt und sich nach § 34 BauGB beurteilt. Es handelt sich um einen Änderungsbauantrag für die veränderte Ausführung im vereinfachten Verfahren. Das Vorhaben fügt sich bauplanungsrechtlich ein. Das Einvernehmen nach § 36 BauGB ist erforderlich.

Auf Nachfrage berichtet Bürgermeister Albrecht, dass der bereits bestehende Balkon im Nachhinein mit genehmigt werden muss.

Das Gremium stimmt einstimmig dem Bauvorhaben nach § 36 BauGB zu.

#### TOP 2e)

##### Bauangelegenheiten

#### e) Bauvoranfrage bezüglich dem Neubau eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage

Bürgermeister Albrecht verweist auf die vorliegenden Sitzungsunterlagen und erklärt, dass das Bauvorhaben im Geltungsbereich des Bebauungsplanes liegt. Die maximale zulässige Gebäudehöhe wird um 43 cm überschritten. Vorbesprochen war eine Überschreitung von 40 cm. Weiterhin ist geplant die überbaubare Grundstücksfläche an der Nordwestecke geringfügig zu überschreiten, hierfür sind Befreiungen nach § 31 Abs. 2 BauGB notwendig. Für den Garagenstandort außerhalb der Baugrenze ist eine Abweichung nach § 23 Abs. 5 BauNVO erforderlich. Das Einvernehmen nach § 36 BauGB ist notwendig.

Das Gremium stimmt einstimmig der Befreiung der Überschreitung der Gebäudehöhe um 43 cm sowie der Überschreitung der überbaubaren Grundstücksfläche an der Nordwestseite dem Bauvorhaben nach § 36 BauGB zu. Insbesondere stimmt er der Ausnahme nach § 23 Abs. 5 BauNVO zu.

#### TOP 3

##### Bundestagswahl 2021

**a) Bildung der Wahlbezirke, Bestimmung der Wahlräume**  
Bürgermeister Albrecht berichtet, dass für die Gemeinde Wellendingen die Wahlbezirke für die Bundestagswahl für den 26. September 2021 gebildet werden müssen.

Durch Vorsitzenden Albrecht werden zwei Wahlbezirke vorgeschlagen.

Ohne weitere Wortmeldungen werden folgende Wahlbezirke festgelegt:

- I. Wahlbezirk Wellendingen  
Rathausstraße 10, Neuwies-Festhalle
- II. Wahlbezirk Wilflingen  
Schulstraße 10, Bürgerhaus, Bürgersaal EG

#### b) Bestellung der Wahlvorstände

Als Wahlvorsteher und Beisitzer werden Gemeinderats- und Ortschaftsratsmitglieder sowie Gemeindebedienstete durch den Bürgermeister in eigener Zuständigkeit bestellt. Der Gemeinderat stimmt o.g. Vorgehen einstimmig zu.

#### TOP 4

##### Waldkindergarten

#### - Anschaffung eines „Zirkuswagens“

Bürgermeister Albrecht berichtet, dass für den Waldkindergarten es betriebsrechtlich vorgeschrieben ist, eine „Schutzhütte“ oder ähnliches zur Verfügung zu stellen.

Die Leiterin des zukünftigen Waldkindergartens, Frau M. Geiger, bevorzugt aus eigener Erfahrung heraus einen „Zirkuswagen“.

Im Anhang erhält der Gemeinderat ein Angebot samt Pläne für einen solchen. Die Lieferzeit beträgt circa ein Jahr.

Auf Nachfrage berichtet Bürgermeister Albrecht, dass für die Verrichtung der Notdurft eine Komposttoilette angeschafft wird.

Die Zeit bis zur Lieferung des „Zirkuswagens“ wird mit einer beheizbaren Jurte, welche auf eine Betonplatte gestellt wird, überbrückt.

Das Gremium ist sich einig, die Firma Müller (Aldingen-Aixheim) mit dem Angebot zu beauftragen. Der anfallende Betrag in Höhe von 86.096,50 € wird in den Haushaltsplan 2022 mitaufgenommen.

#### TOP 5

#### Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Zimmerei Reger“

##### - Aufstellungsbeschluss

Bürgermeister Albrecht verweist auf die vorliegenden Sitzungsunterlagen in Sachen Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Zimmerei Reger“.

Dies sind im Folgenden:

1. Plan
2. Planungsrechtliche Festsetzungen
3. Örtliche Bauvorschriften
4. Begründung

Aus der Mitte des Gremiums wird angefragt, ob die Zimmerei Reger das Grundstück der Eigentümer selber erwirbt. Bürgermeister Albrecht plädiert für diese Vorgehensweise.

Ein Mitglied des Gremiums fragt an, ob es eventuell doch alternative Standorte bezüglich dem Neubau der Zimmerei Reger gibt, da doch eine gewisse Skepsis in der Bürgerschaft aufkommt.

Ortsvorsteher Muschal erklärt, dass hier langfristig natürlich eine Lösung des Verkehrs gefunden werden sollte.

Es werden Bedenken bezüglich der Verkehrsführung geäußert. Hier wird auf ein Langholzlaster verwiesen.

Bürgermeister Albrecht versteht diese Sorge und wird diese Anregung direkt für das Bebauungsplanverfahren prüfen lassen.

Nachdem alle Fragen geklärt wurden, beschließt der Gemeinderat einstimmig folgende Beschlüsse:

1. Beschluss über den Antrag der Firma „Zimmerei Reger“ nach § 12 Abs. 2 BauGB zur Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungsplanes für das Gebiet „Zimmerei Reger“ nach § 12 BauGB.
2. Beschluss zur Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans „Zimmerei Reger“ in Wellendingen - Wilflingen nach § 12 BauGB.
3. Beschluss zur Aufstellung von Örtlichen Bauvorschriften nach § 74 LBO für den Bereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Zimmerei Reger“.

4. Feststellung des Vorentwurfes des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Zimmerei Reger“ in der Fassung vom 01. Juli 2021.
5. Feststellung des Vorentwurfes der Örtlichen Bauvorschriften für den Planbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Zimmerei Reger“ in der Fassung vom 01. Juli 2021.
6. Beschluss zur frühzeitigen Beteiligung der Behörden nach § 4 Abs.1 BauGB am Bebauungsplanverfahren „Zimmerei Reger“.
7. Beschluss zur frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB am Bebauungsplanverfahren „Zimmerei Reger“.

**TOP 6**

**Bebauungsplan „Wannenhof“**

**- Aufstellungsbeschluss**

Bürgermeister Albrecht verweist auf die vorliegenden Sitzungsunterlagen in Sachen Bebauungsplan „Wannenhof“. Dies sind im Folgenden:

1. Plan
2. Planungsrechtliche Festsetzungen
3. Örtliche Bauvorschriften
4. Begründung

Einige Gemeinderatsmitglieder machen deutlich, dass hier keine Erweiterung für ein Gewerbegebiet vorgesehen werden sollte. Bürgermeister Albrecht berichtet, dass es sich um den Außenbereich und zusätzlich um ein Naturschutzgebiet handelt. Somit besteht ohnehin nicht die Möglichkeit ein Gewerbegebiet zu verwirklichen. Dies sei auch nicht im Interesse der Gemeinde.

Aus der Mitte des Gemeinderates wird auf die Wasserversorgung aufmerksam gemacht.

Bürgermeister Albrecht wird dies nochmals prüfen.

Nachdem alle Fragen geklärt wurden, beschließt der Gemeinde einstimmig folgende Beschlüsse:

1. Beschluss zur Aufstellung des Bebauungsplanes „Wannenhof“ in Wellendingen nach § 2 Abs. 1 BauGB.
2. Beschluss zur Aufstellung von Örtlichen Bauvorschriften nach § 74 LBO für den Bereich des Bebauungsplanes „Wannenhof“.
3. Feststellung des Vorentwurfes des Bebauungsplanes „Wannenhof“ in der Fassung vom 01. Juli 2021.
4. Feststellung des Vorentwurfes der Örtlichen Bauvorschriften für den Planbereich des Bebauungsplanes „Wannenhof“ in der Fassung vom 01. Juli 2021.
5. Beschluss zur frühzeitigen Beteiligung der Behörden nach § 4 Abs. 1 BauGB am Bebauungsplanverfahren „Wannenhof“.
6. Beschluss zur frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB am Bebauungsplanverfahren „Wannenhof“.
7. Beschluss zur Beantragung der Änderung des Flächennutzungsplanes im Bereich des Plangebietes „Wannenhof“ unter Maßgabe des BBP-Vorentwurfes vom 01. Juli 2021.

**TOP 7**

**Verschiedenes, Bekanntgaben, Anfragen**

**- Bauvoranfrage bezüglich dem Neubau eines Wohnhauses mit Garage**

Bürgermeister Albrecht verweist auf die Tischvorlage und berichtet, dass das Vorhaben im Bebauungsplan liegt. Für die Überschreitung der straßenseitigen (nördlichen) Baugrenze mit dem Dachvorsprung ist eine Abweichung nach § 23 Abs. 3 BauNVO erforderlich.

Diese Abweichung kann zugelassen werden. Das Einvernehmen ist nach § 36 BauGB notwendig.

Das Gremium erteilt das gemeindliche Einvernehmen nach § 36 BauGB. Insbesondere der Abweichung nach § 23 Abs. 3 BauNVO wird zugestimmt.

**- Vergabebeschlüsse Dacharbeiten Kinderzentrum Wellendingen**

Bürgermeister Albrecht verweist auf die vorliegenden Sitzungsunterlagen und macht auf den Vergabevorschlag in

# BEREITSCHAFTS-DIENSTE

## Apothekennotdienste

- **Donnerstag, 08.07.2021:**  
Dr. Sailers Römer-Apotheke, Rottweil  
Königstr. 35, Tel. 0741 20966470
- **Freitag, 09.07.2021:**  
Schiller-Apotheke, Aldingen  
Hauptstr. 21, Tel. 07424 84081
- **Samstag, 10.07.2021:**  
Untere Apotheke, Rottweil  
Hochbrücktorstr. 2, Tel. 0741 7775
- **Sonntag, 11.07.2021:**  
Apotheke im Alten Milchwerk, Rottweil  
Heerstr. 42, Tel. 0741 17488990
- **Montag, 12.07.2021:**  
Apotheke Zürn, Zimmern ob Rottweil  
Hauptstr. 15, Tel. 0741 31894  
Heuberg-Apotheke, Wehingen, Württ.  
Deilinger Str. 4, Tel. 07426 1358
- **Dienstag, 13.07.2021:**  
Paracelsus-Apotheke, Spaichingen  
Marktplatz 2, Tel. 07424 93360
- **Mittwoch, 14.07.2021:**  
Apotheke, Frittlingen  
Hauptstr. 77, Tel. 07426 3322
- **Donnerstag, 15.07.2021:**  
Dr. Sailers Königs-Apotheke, Rottweil  
Königstr. 19, Tel. 0741 209664730



## Ärztlicher Notdienst

- **Allg. Notfalldienst** . . . . . 116 117
- **Ärztlicher Wochenend- und Nachtnotdienst** . . . . . 116 117

## Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Den tierärztlichen Bereitschaftsdienst erfahren Sie unter Tel. 0741 2800210.

**IMPRESSUM**

**Herausgeber:**  
Gemeinde Wellendingen  
**Druck und Verlag:** Nussbaum Medien  
Rottweil GmbH & Co. KG,  
78628 Rottweil,  
Durschstraße 70,  
Telefon 0741 5340-0,  
www.nussbaum-medien.de

**Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:**  
Bürgermeister Thomas Albrecht,  
Schloßplatz 1, 78669 Wellendingen, oder sein Vertreter im Amt.  
**Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:** Klaus Nussbaum,  
Opelstraße 29, 68789 St. Leon-Rot

**INFORMATIONEN**

**Vertrieb (Abonnement und Zustellung):** G.S. Vertriebs GmbH,  
Josef-Beyerle-Str. 2,  
71263 Weil der Stadt,

Tel.: 07033 6924-0,  
E-Mail: info@gsvertrieb.de  
Internet: www.gsvertrieb.de

**Anzeigenverkauf:**  
rottweil@nussbaum-medien.de



Sachen Dacharbeiten Kinderzentrum Wellendingen aufmerksam.

Für die Dacharbeiten wird die Firma Burk mit einem Angebot von 75.558,- € beauftragt.

Dies war der günstigste und einzige Bieter.

Das Gremium stimmt dem Angebot einstimmig zu.

#### - Karikatur Gemeinderat

Nach Rücksprache mit Bürgermeister Albrecht wurde von einem Gemeinderatsmitglied eine Karikatur als Tischvorlage verteilt. Dies nimmt das Gremium zur Kenntnis.

#### - Einladung Gemeinderat

Ein Gemeinderat äußert sich zu der unpersönlichen Anschrift „An die Gemeinderatsmitglieder“ in seiner Einladung und wünscht sich für die Zukunft, dass diese wieder persönlich an ihn adressiert wird.

#### - Rückblick Amtszeit Bürgermeister Albrecht

Aus der Mitte des Gemeinderates wird berichtet, dass am 01. Juli 2008 Bürgermeister Albrecht als Nachfolger von Karl Fröhlich vom damaligen stellvertretenden Bürgermeister Minder vereidigt wurde.

Dreizehn Jahre sei Bürgermeister Albrecht nun im Amt, welches er mit Bravour gemeistert habe.

Am 03. Juli 2008 war dann die erste Sitzung von Bürgermeister Albrecht in welcher die Verlängerung des Bierlieferungsvertrages auf der Tagesordnung stand. Die Verwaltung schlug vor, den Bierlieferungsvertrag mit der Zwiefalter Klosterbräu abzuschließen, da dies aus Sicht der Gemeinde die wirtschaftlichste Lösung darstellte.

Dies wurde damals bei drei Gegenstimmen und zwei Enthaltungen abgelehnt. Somit konnten die Vereine in Zukunft die Getränke kaufen bei wem sie wollten.

Das Gremium nimmt dies zur Kenntnis.

### TOP 8

#### Bekanntgabe der in der letzten nichtöffentlichen Sitzung gefassten Beschlüsse

In der letzten nichtöffentlichen Sitzung vom 20. Mai 2021 wurden folgender Beschluss gefasst:

- In der vergangenen Sitzung wurden keine Beschlüsse gefasst.

## Landkreis Rottweil



### Sprechstunde der Beratungsstelle Alter & Technik zum Thema „Altersgerechtes Wohnen“

Die Beratungsstelle Alter & Technik des Landkreises Rottweil bietet ab 13.07.2021 wöchentlich Sprechtag in der neueröffneten Musterwohnung im Parktorweg 1 in 78713 Schramberg an. An allen anderen Tagen ist Frau Kopf im Büro in der Olgastr. 6 in Rottweil erreichbar und steht für persönliche Beratungen und Hausbesuche zur Verfügung. Interessierte Bürgerinnen und Bürger können sich kostenlos und neutral zu Fragen rund um das Thema barrierefreies Wohnen beraten lassen. Themenschwerpunkte bilden die Barriere-Reduzierung, Alltagshilfsmittel sowie Finanzierungsmöglichkeiten.

#### Terminvereinbarung mit vorheriger Anmeldung.

Ansprechpartner der Beratungsstelle „Alter und Technik“, Olgastr. 6 in 78628 Rottweil ist Frau Carmen Kopf. Für Beratungsanfragen und Terminanmeldungen steht Ihnen Frau Carmen Kopf unter der Telefonnummer 0741/244 8161 oder per E-Mail unter Carmen.Kopf@Landkreis-Rottweil.de zur Verfügung.

**Die nächsten Sprechtag finden am Dienstag 13.07., 20.07., und 27.07.2021 von 13.00 bis 16.00 Uhr in der Musterwohnung Schramberg Parktorweg 1 statt.**

**Bitte beachten Sie, dass der Sprechtag nur nach vorheriger Anmeldung stattfindet. Bitte vereinbaren Sie deshalb bis spätestens einen Tag vorher einen Termin mit Frau Kopf unter der Nummer 0741/244-8161.**

### Aufführung des Straßentheaterprojekts „Hierbleiben... Spuren nach Grafeneck“

Am 15. Juli 2021 ab 11 Uhr ist das Straßentheaterprojekt des Reutlinger „Theater in der Tonne e. V.“ in Rottweil auf dem Münsterplatz zu sehen.

Unter dem Titel „Hierbleiben... Spuren nach Grafeneck“ nimmt sich das Projekt ein historisch bedeutendes Ereignis der „Euthanasie“-Verbrechen zum Anlass. Durch die Begegnung mit den Darsteller\*innen mit Behinderung im öffentlichen Raum wird auch ihre heutige Situation aufgezeigt.

## Kirchliche Nachrichten



### Kath. Kirchengemeinde St. Ulrich Wellendingen



#### Kath. Pfarramt St. Ulrich

Hauptstr. 11, 78669 Wellendingen

Telefon: 07426 1285, Fax: 07426 963925

E-Mail: [stulrich.wellendingen@drs.de](mailto:stulrich.wellendingen@drs.de)

E-Mail: [PaulChinaemerem.Odoeme@drs.de](mailto:PaulChinaemerem.Odoeme@drs.de)

Homepage: [www.st-ulrich-wellendingen.de](http://www.st-ulrich-wellendingen.de)

#### Pfarrbüro St. Ulrich - Wellendingen: Frau Susanne Steidle

Dienstag: 09.00 - 12.00 Uhr

Donnerstag: 14.00 - 17.00 Uhr

Freitag: 09.00 - 11.00 Uhr

Ein persönlicher Besuch im Pfarrbüro ist nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung möglich. Der Mindestabstand von 1,5 m - 2 m ist einzuhalten. Ebenfalls bitten wir Sie bei Ihrem Besuch zum gegenseitigen Schutz einen Mund-Nasen-Schutz zu tragen. Für Unterschriften und dergleichen sollte ein eigener Kugelschreiber oder Stift mitgebracht werden. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

#### Aktuelle Corona-Schutz-Maßnahmen

Bitte beachten Sie, dass im Gottesdienst eine medizinische Maskenpflicht vom Betreten bis zum Verlassen der Kirche weiterhin besteht. Das Singen (allerdings mit Maske) ist wieder erlaubt. Bitte bringen Sie Ihr eigenes Gotteslob mit.

Eine Anmeldung zu den Gottesdiensten ist nicht mehr erforderlich! Da eine Teilnehmererfassung jedoch weiterhin erforderlich ist, bitten wir die Gottesdienstbesucher, die nicht auf der Dauerliste stehen, zu den Gottesdiensten einen Zettel mit Name, Anschrift und Telefonnummer mitzubringen und beim Ordner abzugeben.

*Ihre Kirchengemeinde St. Ulrich*

#### Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten in St. Ulrich Freitag, 09.07.2021

10.00 Uhr Hl. Messe im Pflegehaus  
*nur für Pflegehausbewohner!*

#### Samstag, 10.07.2021

keine Vorabendmesse

#### Sonntag, 11.07.2021 - 15. Sonntag im Jahreskreis

10.30 Uhr Eucharistiefeier

#### Donnerstag, 15.07.2021

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr Hl. Messe mit Gedenken an Hans Rebhan, die armen Seelen und Heinz Kummer

#### Samstag, 17.07.2021

keine Vorabendmesse



**Sonntag, 18.07.2021**

10.30 Uhr Familien-Gottesdienst mit feierlicher Aufnahme der neuen Ministranten (musikalisch umrahmt von Adorando) anschließend „Markt der Kostbarkeiten“ vor der Kirche.

**Markt der Kostbarkeiten**

**Liebe Spender/-innen für den Markt der Kostbarkeiten**, gerne können Sie ihre Kostbarkeiten am **Freitag, 09.07. und 16.07. von 16-17 Uhr** ins Gemeindehaus bringen. Alternativ holen wir sie auch gerne bei Ihnen ab - bitte melden Sie sich entsprechend bei einem von uns.

**Vielen Dank für ihre Spenden !**

*Pfarrer Paul & das Organisationsteam*

- Christina Thaller 017647224096
- Regina Rebhan 015159863135
- Manuela Bader 01711223048

rona wurde alles anders. Jetzt endlich am vergangenen Sonntag war es so weit. Unter dem Motto „Jesus, erzähl uns von Gott!“ feierten fünf Mädchen und ein Junge unter der Leitung von Pfarrer Paul Odoeme in der Kirche St. Gallus in Wilflingen ihre erste heilige Kommunion. Die Messe war durch eine ruhige und sehr familiäre Atmosphäre geprägt.



Die festliche Musik von Organist Oliver Angst und die musikalische Begleitung durch das Bläserquartett der Preußischen Tagwacht unterstrichen die besondere Bedeutung dieses Tages. Im Anschluss an den Gottesdienst gratulierte Ortsvorsteher Andreas Muschal den jungen Christen im Namen der Gemeinde und übergab ein Geschenk. An den Tisch des Herrn traten Joline Götz, Leonie Müller, Marta Muschal, Luca Rössler, Tamara Skrpec und Anni Wenzler.



Fotos: Kirchengemeinde

*Herzliche Einladung*

Liebe Freunde von Ugwaku, am Sonntag, 18.07. feiern wir um 10.30 Uhr einen Familiengottesdienst mit ADORANDO. Anschließend laden wir herzlich zum **Markt der Kostbarkeiten** zu Gunsten der Aktion "Berufsschule" Ugwaku rund um die St. Ulrich Kirche ein.

Liebevoll angefertigte kreative Kostbarkeiten, Kuchen & Gebäck zum Mitnehmen und weitere Leckereien wie afrikanische Köstlichkeiten von Pfarrer Paul, Waffeln von den Ministranten und Rote Wurst im Wecken warten auf sie ! Das Team des Kinderfrühstücks lädt die Kinder herzlich zu einer Spielstraße auf der Wiese hinter der Kirche ein und Volker Schmech Interessierte zu einer Kirchenführung.

Der gesamte Erlös fließt in die Aktion "Berufsschule Ugwaku".

Wir freuen uns auf ein schönes Miteinander !

Pfarrer Paul & das Organisationsteam Kinderhilfe Ugwaku

PS: Im Falle von unbeständigem Wetter und/oder einer Verschlechterung der Inzidenzrate werden wir die Aktion spontan der Situation anpassen.



Bildung ist die mächtigste Waffe, die die Welt verändern kann. (Nelson Mandela)

Foto: Thaller Christina

**Kath. Kirchengemeinde St. Gallus Wilflingen**



**Kath. Kirchengemeinde St. Gallus Wilflingen**

**Samstag, 10.07.2021**

keine Vorabendmesse

**Sonntag, 11.07.2021**

10.30 Uhr Eucharistiefeier für Jürgen Bühler, Gertrud und Heinz Schniarkowski

Anmeldung zum Gottesdienst bei Heiko Leibold, Tel. 07426/912637, Donnerstag und Freitag 18-20 Uhr

**Mittwoch, 14.07.2021**

keine Abendmesse

18-19 Uhr Bürostunde

**Samstag, 17.07.2021**

keine Vorabendmesse

**Sonntag, 18.07.2021**

10.30 Uhr Wortgottesfeier

**Erstkommunion – ein unvergesslicher Tag**

Seit Monaten haben sich die Kinder aus Wilflingen auf „ihren“ Weißen Sonntag vorbereitet – doch wegen Co-

Ein herzliches Vergelt's Gott möchten wir Pfarrer Paul Odoeme und der Gemeindereferentin Karin Baumann, der Gruppenleiterin Sandra Rössler und dem Gruppenleiter Stefan Skrpec für die Vorbereitung der Kinder aussprechen. Ein weiteres Dankeschön dem Bläserquartett der Preußischen Tagwacht, dem Organisten Oliver Angst, der Mesnerin Viola Leibold, den Ministranten, Heiko und Isabell Leibold für die Planung in der Kirche, Tanja Angst für den Blumenschmuck und allen, die zum Gelingen des Gottesdienstes beigetragen haben.

**Zuschuss für den Kauf eines Gotteslobes der Erstkommunionkinder durch Bischof Dr. Gebhard Fürst**

Das Gebet- und Gesangbuch Gotteslob hat seit seiner Einführung 2013 bereits einen festen Platz in den liturgischen Vollzügen unserer Gemeinden erhalten. Dieses Gotteslob soll gerade auch Kindern und Jugendlichen erschlossen und zugänglich gemacht werden und sie auf ihrem Glaubensweg begleiten. Deshalb hat unser Bischof Dr. Gebhard Fürst den Kauf eines neuen Gotteslobes für die Erstkommunionkinder von Anfang an unterstützt. Diese Unterstützung soll auch in 2021 möglich sein. Jeder, der einem Erstkommunionkind ein Gotteslob zur Erst-



kommunion schenkt, oder jedes Erstkommunionkind, das sich ein Gotteslob zur Erstkommunion kauft, bekommt bei Vorlage des Buches einen Aufkleber eingeklebt und einen Zuschuss von 10 €. Diesen Zuschuss erhalten Sie während der Bürostunde im Pfarrbüro.

## Infos aus der Seelsorgeeinheit Abba

### Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten in unserer Seelsorgeeinheit Abba

#### Samstag, 10.07. – 15. Sonntag im Jahreskreis

18.30 Uhr: Eucharistie in Neufra

18.30 Uhr: Eucharistie in Zepfenhan

#### Sonntag, 11.07. – 15. Sonntag im Jahreskreis

8.25 Uhr: Rosenkranz in St. Pelagius

9.00 Uhr: Eucharistie in St. Pelagius – Abgabe von Spenden für den Tafelladen

9.00 Uhr: Eucharistie in Göllsdorf

9.00 Uhr: Eucharistie in Feckenhausen

10.30 Uhr: Eucharistie in Bühlingen

10.30 Uhr: Eucharistie in Wellendingen

10.30 Uhr: Eucharistie in Wilflingen

12.00 Uhr: Taufe von Karla Feilen in Zepfenhan

#### Dienstag, 13.07.

8.30 Uhr: Eucharistie in Göllsdorf

#### Mittwoch, 14.07.

18.30 Uhr: Eucharistie in Feckenhausen

20.00 Uhr: Ökumenischer Bibelabend in Bühlingen

#### Donnerstag, 15.07. – Hl. Bonaventura

18.00 Uhr: Rosenkranz in Wellendingen

18.30 Uhr: Eucharistie in Wellendingen

20.00 Uhr: Ökumenischer Bibelabend in Bühlingen

#### Freitag, 16.07.

17.55 Uhr: Rosenkranz in St. Pelagius

18.30 Uhr: Eucharistie in St. Pelagius

18.30 Uhr: Rosenkranz in Bühlingen

#### Samstag, 17.07.

15.00 Uhr: Taufe von Valentin Kruppa in Bühlingen

16.30 Uhr: Taufe von Mathea Edel, Feckenhausen

### Anmeldung zu den Gottesdiensten in der Seelsorgeeinheit

Bitte beachten Sie, dass in einigen Kirchengemeinden eine Anmeldung für Sonn- und Feiertagsgottesdienste noch erforderlich ist.

Für Werktagsgottesdienste ist keine Anmeldung erforderlich.

Infos mit Telefonnummern für weitere Infos finden Sie im Mitteilungsblatt immer in der letzten Woche im Monat (bitte Kasten ausschneiden) oder im Vorraum der St.-Ulrich-Kirche.

#### Beichte - Feier der Versöhnung für Einzelne

Beichtgespräche sind jederzeit nach Vereinbarung bei Pfarrer Böbel und Pfarrer Paul möglich.

#### Homepages

[www.pelagius-rottweil.de](http://www.pelagius-rottweil.de)

[www.st-dionysius-neufra.de](http://www.st-dionysius-neufra.de)

[www.st-franz-xaver-goellsdorf.de](http://www.st-franz-xaver-goellsdorf.de)

[www.st-nikolaus-zepfenhan.de](http://www.st-nikolaus-zepfenhan.de)

[www.st-michael-feckenhausen.de](http://www.st-michael-feckenhausen.de)

[www.st-ulrich-wellendingen.de](http://www.st-ulrich-wellendingen.de)

## Evang. Kirchengemeinde Wellendingen/Wilflingen



### Evang. Kirchengemeinde Rottweil Pfarramt Mitte – Pfarrerin Waldbaur

Ruhe-Christi-Straße, 21 - 78628 Rottweil

Tel. 0741/175003-11

[pfarramt-mitte@ev-kirche-rottweil.de](mailto:pfarramt-mitte@ev-kirche-rottweil.de)

Gemeindebüro: Sieglinde Bettinger / Ilaine Bühler

Ruhe-Christi-Str. 21 ~ 78628 Rottweil

Tel. 0741/175003- 10 ~

E-Mail: [gemeindebuero.rottweil@elkw.de](mailto:gemeindebuero.rottweil@elkw.de)

Homepage: [www.ev-kirche-rottweil.de](http://www.ev-kirche-rottweil.de)

#### Samstag, 10. Juli 2021

10.00 Uhr - Predigerkirche Orgelführung für Kinder und Familien

#### Sonntag, 11. Juli 2021

9.15 Uhr - Gottesdienst und Taufen Bühlingen /St. Silvester

(Pfarrer Honold)

9.30 Uhr - Familiengottesdienst Predigerkirche mit Taufen und Kinderchor

(Pfarrerinnen Künstel)

10.30 Uhr - Gottesdienst Wellendingen/Bürgerhaus

(Pfarrer Honold)

11.00 Uhr - Taufgottesdienst Predigerkirche

(Pfarrerinnen Künstel)

#### Donnerstag, 15. Juli 2021

20.00 Uhr - ökumenischer Gesprächskreis Bürgerhaus

Wellendingen

## Verband Katholisches Landvolk e.V.

### Zum Familienwallfahrt Heiligkreuz/Stuppach

am Sonntag, 11. Juli 2021 lädt der Verband Katholisches Landvolk im Main-Tauber-Kreis zum Hl. Kreuz nach **Stuppach** ein. Um **14:00 Uhr** zelebriert **Weihbischof Dr. Gerhard Schneider** den Gottesdienst. Der Festgottesdienst wird musikalisch vom Landvolk-Kapelle umrahmt.

Bei schlechtem Wetter ist der Gottesdienst in der kath. Kirche St. Kilian in 97959 Assamstadt, Hafengasse 6.

Unter Einhaltung aller aktuellen Corona-Vorschriften. Wir bitten alle Teilnehmer einen Regenschirm mitzubringen, damit bei schlechtem Wetter niemand, in Assamstadt, Heim geschickt werden muss.

Herzliche Einladung an alle Interessierten.

## Vereinsmitteilungen



### Musikverein Wellendingen e.V.

[www.musikverein-wellendingen.de](http://www.musikverein-wellendingen.de)

### Blasmusik liegt in der Luft

Am Samstag, den 17.07.2021, spielen wir vom Musikverein durch die Straßen von Wellendingen und wir laden Sie ein, unseren liebsten Märschen und Polkas an diesem Abend zu lauschen.

Ab 17:00 Uhr werden wir vor dem Pflegeheim starten, über den Altberg in das Oberdorf marschieren und unsere Runde bis 21:00 Uhr auf dem Rathausplatz abschließen. Da das Sommerfest unter der Linde leider nicht wie gewohnt stattfinden kann, hoffen wir dennoch, dass uns der Wettergott auch an diesem Abend wohlgesonnen ist, damit wir allen Freunden der Blasmusik und der ganzen Gemeinde Wellendingen auf diesem Weg eine Freude machen können.

Ihr Musikverein Wellendingen

**Ich bin Blutspender - Sie auch ?**

## Sportclub Wellendingen 1928 e.V.

www.sc-wellendingen.de



### Mannschaften wieder im Training und Vorbereitung

Sowohl unsere Aktiven als auch Jugendspieler haben wieder den Trainings- und Spielbetrieb aufgenommen. Die Inzidenzzahlen und die damit einhergehenden Lockerungen ließen dies zu. Erste Vorbereitungsspiele wurden bereits durchgeführt bzw. sind in der Planung. So hoffen wir alle, dass die im August bzw. September startende Saison unter normalen Bedingungen und bis Ende durchgeführt werden kann.

### Sportheim

Am kommenden Sonntag ist das Sportheim zum Fröhschoppen wieder geöffnet. Bewirtet wird allerdings nur im Außenbereich (Terrasse). Auf die geltenden Regeln der Corona-Verordnung wird verwiesen und diese hängen auch beim Sportheim aus.

### Termine im Monat Juli

- 17.07.2021 Staffeltag in Aichhalden
- 17.07.2021 Schachräumaktion
- 24.07.2021 Pokal-Blitzturnier in Villingendorf

**Mail an den Vorstand:** martin-haesler-scw@gmx.de  
 Spendenkonto: **IBAN DE08 6429 0120 0062 1210 14**  
 Weitere Info im Internet  
**www.sc-wellendingen.jimdo.coms**  
 Die Vorstandschaft

## TSV - Turn- und Sportverein Wellendingen e.V.

(www.tsv-wellendingen.de)



### Kinderturnen

Liebe Turnkinder, liebe Eltern  
 leider hat es die Corona-Pandemie in diesem Jahr bisher nicht zugelassen, mit dem Übungsbetrieb im Mutter-Kind-, Vorschul- und Kinderturnen wieder regulär zu beginnen. Vor den Sommerferien möchten wir nun jedoch noch am Montag, dem 12.07.2021 und Montag, dem 19.07.2021 von 17:15 Uhr bis 18:30 Uhr zweimal Kinderturnen anbieten. Das Mädchen- und Jungenturnen findet an diesen Terminen zusammen statt.

Willkommen sind auch die Kinder, die ab September am Kinderturnen teilnehmen möchten.

Über die Sommerferien findet kein Kinderturnen statt.  
 Eure Übungsleiter

## Schwäbischer Albverein Ortsgruppe Wilflingen



### Albvereinshütte geöffnet am 11.07.2021 Endlich ist es wieder so weit!!

Nach langer Corona-Zwangspause können wir aufgrund der aktuellen Corona-Situation im Landkreis Rottweil wieder öffnen.

Am Sonntag, den 11.07.2021 ist die Albvereinshütte ab 10.00 Uhr geöffnet.

Zum Essen bieten wir an:  
 Schnitzel mit Kartoffelsalat  
 Rote und Currywurst  
 sowie Kaffee und Kuchen.

Auf Ihren Besuch freut sich das Bewirtungsteam.  
 Die Vorgaben der Landesregierung auf Datenverarbeitung und Hygienekonzept werden eingehalten.

Lebensbereiche	Inzidenzstufe 1 (unter 10)	Inzidenzstufe 2 (10 bis 35)	Inzidenzstufe 3 (35 bis 50)	Inzidenzstufe 4 (über 50)
 Gastronomie und Vergnügungstätten (wie Restaurants, Kneipen, Imbisse, Soothallen etc.) 	Ohne besondere Regelung und ohne Beschränkung der Personenanzahl	Ohne besondere Regelung und ohne Beschränkung der Personenanzahl  In geschlossenen Räumen: Rauchverbot	Im Freien: ohne Beschränkung der Personenanzahl  In geschlossenen Räumen: 1 Person je 2,5 m² mit  Rauchverbot	Im Freien: ohne Beschränkung der Personenanzahl mit  In geschlossenen Räumen: 1 Person je 2,5 m² mit  Rauchverbot

Foto: Christian Hirt

## Musikverein Wilflingen e.V. gegründet 1906



### Einladung zur 115. Jahreshauptversammlung

Am kommenden Samstag, 10. Juli 2021 hält der Musikverein Wilflingen e.V. seine 115. Jahreshauptversammlung in der **Lemberghalle Wilflingen** ab. Beginn ist um **20 Uhr**.  
**Folgende Tagesordnungspunkte sind vorgesehen:**

1. Begrüßung durch die 1. Vorsitzenden
2. Totenehrung
3. Bericht der 1. Vorsitzenden
4. Bericht der Schriftführerin
5. Bericht der Kassiererin
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Bericht des Dirigenten
8. Bericht der Jugendleiterin
9. Entlastungen
10. Wahlen
11. Vorschau auf das Jahr 2021
12. Verschiedenes, Anfragen, Anregungen

Nachdem wir unsere Jahreshauptversammlung aufgrund der Corona-Pandemie nicht im Frühjahr abhalten konnten, sind wir sehr froh über diesen neuen Termin. Die Ehrungen für die Jahre 2020 sowie 2021 werden wir jedoch zu einem späteren Zeitpunkt in einem würdigen Rahmen durchführen und hoffen diesbezüglich auf Verständnis.

**Zu unserer Jahreshauptversammlung laden wir die Ortschafts- und Gemeindeverwaltung, die Ortschafts- und Gemeinderäte, die Vertreter der örtlichen Vereine, unsere Ehrenmitglieder und Mitglieder sowie alle Freunde und Gönner des Musikvereins Wilflingen auf das Herzlichste ein!**

Die aktuell geltenden Hygiene- und Abstandsregelungen der Corona-Verordnung werden im Rahmen unserer Versammlung eingehalten.

Bitte denkt daran, einen Mundschutz mitzubringen, welcher am jeweiligen Sitzplatz abgenommen werden kann. Vielen Dank für euer Verständnis.

### Beitragseinzug 2021

Liebe Mitglieder,  
 unsere Kassiererin Petra Amann wird im Monat Juli die Vereinsbeiträge für das Jahr 2021 bei den Mitgliedern des MV Wilflingen e.V. abbuchen.

Wir bitten euch alle, unserer Kassiererin zwischenzeitlich geänderte Bankverbindungen zeitnah mitzuteilen sowie die von ihr ausgeteilten Einzugsermächtigungen aufgrund geänderter Bankverbindungen auszufüllen und an Petra weiterzuleiten, um unnötige Kosten für unseren Verein zu vermeiden!

Telefon: 0 74 26 / 62 26  
 E-Mail: kassierer@mv-wilflingen.de

**Bereits im Voraus vielen Dank für eure Mithilfe!**

Mit musikalischen Grüßen  
 Ihr Musikverein Wilflingen e.V.

Die Vorstandschaft  
**www.mv-wilflingen.de**



## Sportverein VfR Wilflingen 1930 e.V.

www.vfr-wilflingen.de



### Öffnungszeiten Sportheim

Aufgrund der aktuellen Entwicklung bzgl. der Corona-Lage im Landkreis Rottweil und einer Inzidenz von stabilen Werten unter 35 Neuinfektionen innerhalb 7 Tagen auf 100.000 Einwohner kann das Sportheim wieder öffnen. Die Vorgaben der Landesregierung im Hinblick auf Datenverarbeitung und Hygienekonzept werden eingehalten. Die Öffnungszeiten:

Samstag, 10.07.2021, ab 13.30 Uhr

Sonntag, 11.07.2021, 10.00 bis 12.00 Uhr

### Aktive

Vorbereitungsspiele

Samstag, 10.07.2021, 14:00 Uhr in Wilflingen

SGM Frittlingen/Wilflingen I – TSV Geislingen I

Samstag, 10.07.2021, 16:00 Uhr in Wilflingen

SGM Frittlingen/Wilflingen II – TSV Geislingen II

Mittwoch, 14.07.2021, 19:00 Uhr in Frittlingen

SGM Frittlingen/Wilflingen I – SV Zimmern II

Rundenbeginn für die 1. Mannschaft ist am Sonntag,

15.08.2021 mit einem Auswärtsspiel in Durchhausen.

Für die 2. Mannschaft beginnt die Saison am Sonntag,

12.09.2021 mit einem Heimspiel gegen den SV Wurm-lingen II.

### Schachtreinigung

Der VfR Wilflingen bedankt sich bei allen Helfern der diesjährigen Schachtleeraktion sowie bei der Bevölkerung für das Freihalten der Schächte.

Die Vorstandschaft

www.vfr-wilflingen.de

### Jugend

#### Auf die Plätze, fertig, los – Wir turnen wieder

Hallo zusammen, nach langer sportlicher Pause beginnen wir wieder mit dem Turnprogramm für alle sportinteressierten Kinder ab 5 Jahren und Jugendliche.

Wir hoffen auf zahlreichen Besuch der Turnstunden und freuen uns über neue Gesichter, die in die Übungsstunden hineinschnuppeln. Einfach mal vorbeikommen und die Gruppe kennen lernen. Alle sind herzlich eingeladen! Wir treffen uns immer mittwochs von 17-18 Uhr auf dem Sportplatz hinter der Lemberghalle.

Sportliche Grüße

Jasmin und Kathleen



Wassonstnochinteressiert

## Aus dem Verlag

### Erdbeer-Quarkschichtspeise

Portionen: 4

Zubereitungszeit: 20 Minuten

Schwierigkeitsgrad: leicht

Koch/Köchin: Sven Bach

#### Zutaten:

- 500 g Bio-Quark (20 %)
- etwas Milch (nach Bedarf)
- etwas Honig (nach Geschmack)
- etwas Zitronensaft
- etwas Zitronenabrieb
- etwas Minze

- 500 g Erdbeeren
- 100 g Beerenkonfitüre
- 50 g Schokolade, gerieben
- 50 g Haselnüsse, gehackt

1. Gehackte Haselnüsse in einer Pfanne ohne Fett leicht rösten. Minze hacken und mit den noch heißen Nüssen vermengen – dann abkühlen lassen. Quark mit etwas Milch glattrühren und mit Honig, Zitronensaft, Zitronenabrieb abschmecken (nicht zu süß, da die Marmelade auch gesüßt ist). Die Erdbeeren in kleine Würfel schneiden.
2. Konfitüre und Beeren miteinander vermengen.
3. Die gerösteten Nüsse und die Schokolade auch vermengen.
4. Speise einschichten: eine Lage Quark, eine Lage Konfitüre-Beeren, eine Lage Nüsse-Schokolade, eine Lage Quark...

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo. – Fr., 16.05 – 18.00 Uhr, im SWR

### Hackbällchen mit Gurkengemüse

Caroline Autenrieth zeigt, wie vielseitig Gurken sind. Mit guten Freunden, wie Hackbällchen und Dill, ist das knackige Fruchtgemüse in Hochform.

Portionen: 4

Zubereitungszeit: 45 Minuten

Schwierigkeitsgrad: leicht

Nährwert: Kcal: 424; KJ: 1775; E: 31 g; F: 23 g; KH: 5 g

Koch/Köchin: Caroline Autenrieth

#### Zutaten

- Für die Hackbällchen:
- 1 Zwiebel
- 600 g Hackfleisch, gemischt
- etwas Pfeffer
- 2 EL Olivenöl

#### Für das Gurkengemüse:

- 1 Schalotte
- 0,5 Knoblauchzehe
- 1 Salatgurke, á ca. 350 g
- 50 ml Weißwein
- 100 ml Gemüsebrühe
- 150 g Crème fraîche
- 0,5 Bio-Zitrone, Saft und abgeriebene Schale davon
- etwas Salz
- etwas Pfeffer
- 0,5 Bund Dill

#### Zubereitung

1. Für die Hackbällchen die Zwiebel abziehen und fein würfeln. In einer Schüssel mit dem Hackfleisch, etwas Salz und Pfeffer verkneten. Aus der Masse mit angefeuchteten Händen ca. 4 cm kleine Bällchen formen.
2. Für das Gemüse Schalotte und Knoblauch abziehen und fein würfeln. Die Gurke in Würfel schneiden.
3. Das Olivenöl in einer Pfanne erhitzen und die Hackbällchen darin rundherum anbraten. Hackbällchen aus der Pfanne nehmen und beiseite stellen.
4. Anschließend Schalotte und Knoblauch in die Pfanne geben und darin kurz andünsten. Gurkenwürfel hinzugeben und 1–2 Minuten mitdünsten. Mit Weißwein und Brühe ablöschen. Crème fraîche unterrühren. Gemüse mit Zitronenabrieb, -saft, Salz und Pfeffer abschmecken.
5. Hackbällchen zurück in die Pfanne geben und zugedeckt 3–4 Minuten darin ziehen lassen. Dill abrausen, trocken schüteln und fein hacken. Dill unter die Hackbällchen mischen.

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo. – Fr., 16.05 – 18.00 Uhr, im SWR

SEKUNDEN  
ENTSCHEIDEN  
IM NOTFALL

112

Feuerwehr, Notarzt und Rettungsdienst